

# Δήλωση πιστότητας ΕΕ

Η εταιρεία The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, ΗΠΑ, δηλώνει ότι η/οι ακόλουθη(-ες) μονάδα(-ες):

Αριθμός μοντέλου	Σειριακός αριθμός	Περιγραφή προϊόντος	Περιγραφή τιμολογίου
74902TE	402080000 και άνω	Χλοοκοπτικό μηχανήμα Z Master Professional 6000 Series με κάθισμα χειριστή, με πλευρικό σύστημα απόρριψης TURBO FORCE 122 cm	SERIES 6000 15,3 kW (20,5 ίππος) KAWI, 122 cm SD, CE
74919TE	401900000 και άνω	Χλοοκοπτικό μηχανήμα Z Master Professional 6000 Series με κάθισμα χειριστή, με πλευρικό σύστημα απόρριψης TURBO FORCE 132 cm	SER 6000 Z MASTER 18,3 kW (24,5 ίππος) 132 cm CE
74925TE	401800000 και άνω	Χλοοκοπτικό μηχανήμα Z Master Professional 6000 Series με κάθισμα χειριστή, με πλευρικό σύστημα απόρριψης TURBO FORCE 152 cm	SERIES 6000 19 kW (25,5 ίππος) KAWI, 152 cm SD, CE
74942TE	400000000 και άνω	Χλοοκοπτικό μηχανήμα Z Master Professional 5000 Series με κάθισμα χειριστή, με οπίσθιο σύστημα απόρριψης TURBO FORCE 152cm	SER 6000 Z MASTER 18,3 kW (24,5 ίππος) 152 cm RD CE
75969TE	402080000 και άνω	Χλοοκοπτικό μηχανήμα Z Master Professional 6000 Series με κάθισμα χειριστή, με πλευρικό σύστημα απόρριψης TURBO FORCE 132 cm	6000 SERIES MYRIDE 132CM Z MASTER 726CC

Συμμορφώνεται(-ονται) με τις ακόλουθες οδηγίες:

2000/14/EK (εκπομπή θορύβου), 2006/42/EK (ασφάλεια μηχανημάτων), 2014/30/EE (ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα)

Επίσης, τα ακόλουθα παρελκόμενα/εξαρτήματα συμμορφώνονται με τις παρακάτω Οδηγίες της ΕΕ, εφόσον έχουν εγκατασταθεί στα παραπάνω μοντέλα σύμφωνα με τις παρεχόμενες οδηγίες:

Μοντέλο	Περιγραφή	Οδηγία
Εξαρτήματα/Παρελκόμενα για το 74902TE		
115-7466	Κιτ ανακύκλωσης κομμένου χόρτου Recycler 122 cm	2006/42/EK, 2000/14/EK
Εξαρτήματα/Παρελκόμενα για το 74925TE		
115-7468	Κιτ ανακύκλωσης κομμένου χόρτου Recycler 152 cm	2006/42/EK, 2000/14/EK
Εξαρτήματα/Παρελκόμενα για το 74942TE		
125-9305	Κιτ ανακύκλωσης κομμένου χόρτου 152 cm με οπίσθιο σύστημα απόρριψης	2006/42/EK, 2000/14/EK
Εξαρτήματα/Παρελκόμενα για το μοντέλο 75969TE		
108-4140	Κιτ αποτροπής απόξεσης εδάφους	2006/42/EK
115-7470	Κιτ κυλίνδρου λείανσης-ξέστρου	2006/42/EK
116-1154	Κιτ φώτων	2014/30/EE
Εξαρτήματα/Παρελκόμενα για το 74919TE και το 75969TE		
115-7467	Κιτ ανακύκλωσης κομμένου χόρτου 132 cm	2006/42/EK, 2000/14/EK



Οδηγία σχετικά με την εκπομπή θορύβου (2000/14/EK):

Μοντέλο	Ταξινόμηση	Πλάτος κοπής (σε cm)	Μετρούμενη στάθμη ακουστικής ισχύος (dBA)	Εγγυημένη στάθμη ακουστικής ισχύος (dBA)	Ταχύτητα κινητήρα (σ.α.λ.)
74902TE	Χλοοκοπτικό μηχάνημα γκαζόν	122	104	105	3050
74902TE με 115-7466	Χλοοκοπτικό μηχάνημα γκαζόν	122	104	105	3050
74919TE	Χλοοκοπτικό μηχάνημα γκαζόν	132	104	105	3050
74919TE με 115-7467	Χλοοκοπτικό μηχάνημα γκαζόν	132	104	105	3000
74925TE	Χλοοκοπτικό μηχάνημα γκαζόν	152	104	105	2950
74925TE με 115-7468	Χλοοκοπτικό μηχάνημα γκαζόν	152	104	105	2950
74942TE	Χλοοκοπτικό μηχάνημα γκαζόν	152	104	105	3350
75969TE	Χλοοκοπτικό μηχάνημα γκαζόν	132	104	105	3050
75969TE με 115-7467	Χλοοκοπτικό μηχάνημα γκαζόν	132	104	105	3000
74942TE με 125-9305	Χλοοκοπτικό μηχάνημα γκαζόν	152	104	105	3350

Προσδιορισμός σύμφωνα με το του προτύπου ISO 11094:1991.

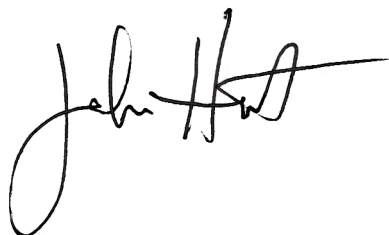
Αξιολόγηση πιστότητας: Παράρτημα VI

Κοινοποιημένος οργανισμός: SNCH 11, Route De Luxembourg, L-5230 Sandweiler

Η παρούσα δήλωση εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή.

Ο στόχος της δήλωσης είναι σύμφωνος με τη σχετική ενωσιακή νομοθεσία εναρμόνισης.

Πιστοποιημένο:



John Hurst  
Τεχνικός Διευθυντής  
8111 Lyndale Ave. South  
Bloomington, MN 55420, USA  
October 23, 2018

Εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος:

Marcel Dutrieux  
Manager European Product Integrity  
Toro Europe NV  
Nijverheidsstraat 5  
2260 Oevel  
Belgium

Tel. +32 16 386 659

# Δήλωση ιδιωτικού απορρήτου για τον Ευρωπαϊκό Οικονομικό Χώρο (ΕΟΧ) και το Ηνωμένο Βασίλειο

## Χρήση των προσωπικών πληροφοριών σας από την Toro

Η The Toro Company («Toro») σέβεται την ιδιωτικότητά σας. Όταν αγοράζετε τα προϊόντα μας, ενδέχεται να συλλέξουμε ορισμένες πληροφορίες για εσάς, είτε άμεσα από εσάς είτε μέσω των κατά τόπους εταιρειών ή εμπορικών αντιπροσώπων της Toro. Στην Toro χρησιμοποιούμε αυτές τις πληροφορίες για να εκπληρώσουμε συμβατικές υποχρεώσεις, όπως για να καταχωρίσουμε την εγγύησή σας, να διεκπεραιώσουμε τυχόν αξίωση που θα εγείρετε βάσει της εγγύησης ή να επικοινωνήσουμε μαζί σας σε περίπτωση ανάκλησης προϊόντος, καθώς και για θεμιτούς επιχειρηματικούς σκοπούς, όπως για να μετρήσουμε την ικανοποίηση των πελατών μας, να βελτιώσουμε τα προϊόντα μας ή να σας παράσχουμε πληροφορίες για προϊόντα που μπορεί να σας ενδιαφέρουν. Ενδέχεται να κοινοποιήσουμε τις πληροφορίες σας σε θυγατρικές ή συνδεδεμένες εταιρείες μας, εμπορικούς αντιπροσώπους ή άλλους επιχειρηματικούς εταίρους μας σε σχέση με τις δραστηριότητες αυτές. Ενδέχεται επίσης να γνωστοποιήσουμε προσωπικές πληροφορίες σας αν αυτό απαιτείται διά νόμου ή σε σχέση με την αγοραπωλησία ή συγχώνευση μιας επιχείρησης. Δεν πρόκειται σε καμία περίπτωση να πωλήσουμε προσωπικές πληροφορίες σας σε άλλη εταιρεία για σκοπούς μάρκετινγκ.

## Διατήρηση των προσωπικών πληροφοριών σας

Η Toro θα τηρεί τις προσωπικές πληροφορίες σας για όσο διάστημα χρειάζεται για τους παραπάνω σκοπούς και σύμφωνα με τις απαιτήσεις του νόμου. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τις προβλεπόμενες περιόδους διατήρησης επικοινωνήστε μαζί μας στη διεύθυνση [legal@toro.com](mailto:legal@toro.com).

## Η δέσμευση της Toro όσον αφορά την ασφάλεια

Οι προσωπικές πληροφορίες σας ενδέχεται να υποβληθούν σε επεξεργασία στις ΗΠΑ ή σε άλλες χώρες που έχουν λιγότερο αυστηρή νομοθεσία όσον αφορά την προστασία των δεδομένων σε σχέση με την χώρα διαμονής σας. Όποτε διαβιβάζουμε πληροφορίες σας εκτός της χώρας διαμονής σας, θα λαμβάνουμε όλα τα μέτρα που προβλέπει ο νόμος για να διασφαλίζουμε την ύπαρξη κατάλληλων εγγυήσεων που θα εξασφαλίζουν την προστασία των δεδομένων τους και την ασφαλή διαχείρισή τους.

## Πρόσβαση και διόρθωση

Ενδέχεται να έχετε το δικαίωμα να διορθώσετε ή να εξετάσετε τα δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα σας, ή να αντιταχθείτε ή να περιορίσετε την επεξεργασία των δεδομένων σας. Προς τούτο, επικοινωνήστε μαζί μας μέσω μηνύματος ηλεκτρονικού ταχυδρομείου στη διεύθυνση [legal@toro.com](mailto:legal@toro.com). Αν έχετε προβληματισμούς σχετικά με τον τρόπο με τον οποίο η Toro χειρίζεται τις πληροφορίες σας, σας προτρέπουμε να τους θέσετε απευθείας σε εμάς. Επισημαίνεται ότι οι κάτοικοι Ευρώπης έχουν το δικαίωμα να υποβάλλουν καταγγελία στην οικεία αρχή προστασίας δεδομένων.

# EU Specifications

## Δεδομένα ισχύος, μάζας και κραδασμών σχετικά με το μηχάνημα

Μοντέλο	Ονομαστική ισχύς (kW)	Μάζα μηχανήματος <sup>‡</sup> (kg)	Κραδασμός μεταδιδόμενος στο σύστημα χεριού-βραχίονα (m/s <sup>2</sup> ) <sup>*</sup>			Κραδασμός μεταδιδόμενος σε ολόκληρο το σώμα (m/s <sup>2</sup> ) <sup>*</sup>	
			Αριστερό χέρι Στάθμη	Δεξί χέρι Στάθμη	Αβεβαιότητα	Στάθμη	Αβεβαιότητα
74902TE	15,3	556	1,5	1,9	1	0,62	0,31
74919TE	16,4	537	1,5	1,3	0,8	0,32	0,16
74925TE	19,0	590	3,2	2,7	1,6	0,73	0,37
74942TE	19,0	590	3,9	1,1	2,0	0,33	0,17
75969TE	16,4	583	1,6	2,4	1,2	0,45	0,22

<sup>‡</sup> Με άδειες δεξαμενές στη συνήθη διάταξη λειτουργίας

<sup>\*</sup> Προσδιορισμός σύμφωνα με το πρότυπο EN ISO 5395-1:2013

## Ηχητικά δεδομένα σχετικά με το μηχάνημα

Μοντέλο	Ηχητική πίεση (dBA) <sup>1</sup>	
	Στάθμη	Αβεβαιότητα
74902TE	92	1
74919TE	92	1
74925TE	93	1
74942TE	90	1
75969TE	92	1

<sup>1</sup> Στάθμες με στάθμιση A, όπως μετρήθηκαν στη θέση του χειριστή, κατά τα οριζόμενα στο πρότυπο EN ISO 5395-1:2013.







**BG:** За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**CS:** Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**DA:** For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**DE:** Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**EL:** Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**EN:** To obtain a copy of this document in your language, go to [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**ES:** Puede obtener una copia de este documento en su idioma en [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**ET:** Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**FI:** Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**FR:** Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**HU:** Ha szüksége van a dokumentum egy példányára a saját nyelvén, letöltheti azt a [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx) oldalról.

**IT:** La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**LT:** Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**LV:** Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**NL:** Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**NO:** For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**PL:** Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**PT:** Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**RO:** Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SK:** Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SL:** Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SV:** Gå in på [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx) om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.